

Les plus anciens documents linguistiques de la France

Corpus : (chPoit)

Responsable du corpus : -

Édition de la charte : -

chPoit014

Édition critique

1293, 11 avril.

Type de document: Charte: déclaration

Objet: Déclaration par Guillaume de Puyguyon, valet, que Estène Marsaut lui a repris, par retrait lignager, un pré que le dit Guillaume avait acheté à Alais Bagonère, cousine du dit Estène.

Support: Charte autrefois scellée.

Lieu de conservation: Archives Départementales de la Vienne, E², 189. – Famille de Puyguyon.

Transcription de la charte

1 À touz ceaus *qui* cestes presentes lectres verront e oiront, **2** Guy, vicomte de Thoars, *chevalier*, seignor de Thalemont e de Mauleon, saluz en Nostre Seignor. **3** Sachent *que en nostre court* \2 *en dreit personaument* establiz, **4** Guillame de Puyguyon, valet, de la *par* roise de Cerezay, cognut e *confessa que* Estene Marsaut ha retrait de luy, *par procheineté* de ligna\3ge, **5** un pré, assis entre le Chyron par e les biez do molin au seignor de Cerezai; le *quau* pré le dit Guillame aveit achaté de Alais Baguonere, couzine au dit Es\4tene; **6** e se teint le dit Guillame *por* been païé de la somme de l'argent do retrait. **7** E à garir e deffendre *vers touz e contre touz*, segon coustume e usage de païs, au \5 dit Estene e à ceaus *qui ont* ou auront cauze luy le dit pré **8** e *que* il n'auge jamés *encontre* cestes chozes *par* sei ne *par* autre obliga *en nostre court* le dit Guillame sei \6 e ses *hers* e ses successors e touz ses beens moubles e non moubles, *presens* e à venir. **9** E abrenuncia *en nostre court*, *en* cestui fait, à toute aïe de dreit escript e non escript \7 e à tout *privilege* de *croyz* doné e à doner **10** e à touz establimens faiz e à faire e à toutes excepcions, opposicions, raizons e allegacions *par* les *quaus* cestes lectres *por* reient \8 *estre destruites* ou maumizes *en tout* ou *en partie* de dreit ou de fait ou de coustume. **11** E *jura sus* les Sains Evangilles e *en fut* jugez, à sa requeste, *par* le jugement de nostre \9 court, à tenir e garder *fermement* toutes cestes cestes chozes, sans venir *encontre* *por* eos ne *por* autre. **12** E en garentage de cestes choses, Colart do Deignies, en \10 celuy temps *nostre* chatelain e garde de nostre seia do *quau* nos [uson] *en nostre* chatelenie de Mauleon, appoza le dit seia *en* cestes lectres, sauve nostre dreit e l'atruy. **13** Cestes \11 lectres furent donees, *presens* e oyans Guillame Billeter, valet, e Guillame de Vaus, cleric, **14** le samadi après *quasimodo* \12 *en l'an* de

grace mil e dous cens e quatre vins e treize.